

Hessisches Zentrum für alltagsorientierte Sprachförderung (HeZaS)

Materialpool zur Unterrichtseinheit zu den Themen Corona, Impfung und Prävention

Disclaimer

Haftung für Inhalte

Als Dienste-Anbieter sind wir gemäß § 7 Abs.1 TMG für eigene Inhalte auf diesen Seiten nach den allgemeinen Gesetzen verantwortlich. Nach §§ 8 bis 10 TMG sind wir als Dienste-Anbieter jedoch nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine rechtswidrige Tätigkeit hinweisen. Verpflichtungen zur Entfernung oder Sperrung der Nutzung von Informationen nach den allgemeinen Gesetzen bleiben hiervon unberührt. Eine diesbezügliche Haftung ist jedoch erst ab dem Zeitpunkt der Kenntnis einer konkreten Rechtsverletzung möglich. Bei Bekanntwerden von entsprechenden Rechtsverletzungen werden wir diese Inhalte umgehend entfernen.

Haftung für Links

Unser Angebot enthält Links zu externen Websites Dritter, auf deren Inhalte wir keinen Einfluss haben. Deshalb können wir für diese fremden Inhalte auch keine Gewähr übernehmen. Für die Inhalte der verlinkten Seiten ist stets der jeweilige Anbieter oder Betreiber der Seiten verantwortlich. Die verlinkten Seiten wurden zum Zeitpunkt der Verlinkung auf mögliche Rechtsverstöße überprüft. Rechtswidrige Inhalte waren zum Zeitpunkt der Verlinkung nicht erkennbar.

Eine permanente inhaltliche Kontrolle der verlinkten Seiten ist jedoch ohne konkrete Anhaltspunkte einer Rechtsverletzung nicht zumutbar. Bei Bekanntwerden von Rechtsverletzungen werden wir derartige Links umgehend entfernen.

Allgemeines und Regeln

- Umfassende Materialien zu verschiedenen Themen des Bundesministeriums für Gesundheit in leichter Sprache: <https://www.zusammengegencorona.de/leichtesprache/>
- Bundesministerium für Gesundheit – Zusammen gegen Corona – allgemeine Videos zu Corona und Impfung (einzelne Abschnitte mit unterschiedlichem Sprachniveau): <https://www.zusammengegencorona.de/impfen/aufklaerung-zum-impftermin/>
- WDR - Allgemeine Info-Videos: <https://www.wdrmaus.de/extras/mausthemen/corona/index.php5>
- Übersicht aktuelle Regularien Hessen (Stand 19.07.2021): https://soziales.hessen.de/sites/default/files/media/hsm/corona-regeln_in_hessen250621_final_0.pdf
- Integrationskompass des Hessischen Ministeriums für Soziales und Integration mit weiterführenden Informationsmaterialien in mehreren Sprachen: <https://integrationskompass.hessen.de/integration/informationen-zum-coronavirus>
- Hessisches Ministerium für Soziales und Integration:

hezas@spz.tu-darmstadt.de

- Nonverbales Video zum Thema Quarantäne:
<https://www.youtube.com/watch?v=KOVLMFERe6c>
- RKI Informationen in leichter Sprache: https://www.rki.de/DE/Service/Leichte-Sprache/LS_Corona-Ratgeber_tab-gesamt.html
- RKI Information „Was ist das Corona-Virus“ leichte Sprache – ACHTUNG ALT – hier wird ausgeführt, dass es noch keinen Impfstoff gibt, das muss bei Einsatz bearbeitet oder thematisiert werden: https://www.rki.de/DE/Service/Leichte-Sprache/LS_Corona_Virus.pdf?blob=publicationFile
- Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung – einfache Sprache „Was ist das Corona-Virus?“: <https://www.infektionsschutz.de/leichte-sprache/informationen-zum-corona-virus/was-ist-das-corona-virus.html>
- Bundesministerium für Gesundheit – Materialien „Basiswissen zum Coronavirus“ <https://www.zusammengegencorona.de/informieren/basiswissen-zum-coronavirus/>
- Bundesministerium für Gesundheit – „Informationen zum Corona-Virus“ – Einfache Sprache: <https://www.zusammengegencorona.de/leichtesprache/informationen-zum-corona-virus/>
- RKI Informationen „Die Krankheit Covid 19“ leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Service/Leichte-Sprache/LS_Corona_Krankheit.pdf?blob=publicationFile
- RKI Informationen „Schutz vor dem Corona-Virus“ leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Service/Leichte-Sprache/LS_Corona_Schutz.pdf?blob=publicationFile
- Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung: <https://www.infektionsschutz.de/coronavirus/materialienmedien/bildungseinrichtungen.html>
- Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung – einfache Sprache: <https://www.infektionsschutz.de/leichte-sprache.html>
- Bundesministerium für Gesundheit „Coronavirus. Informationen in Bildern“: https://assets.zusammengegencorona.de/eaae45wp4t29/5zay0DvWTrzYTg7JMcdqYp/c9def7dac4441c9fb01baf7bd1cf1a0a/BMG_Brosch_re_Coronavirus_-_Informationen_in_Bildern.pdf
- vbw – Vereinigung der Bayerischen Wirtschaft e.V. „Coronavirus. Hinweisschilder für Betriebe“. Abrufbar unter: https://www.vbw-bayern.de/Redaktion/Frei-zugaengliche-Medien/Abteilungen-GS/Arbeitswissenschaft/Archiv/2020/Downloads/Corona_Hinweise_vbw_DE.pdf
- Aktuelle Informationen der Integrationsbeauftragten der Bundesregierung zum Coronavirus und zur aktuellen Situation: <https://www.integrationsbeauftragte.de/ib-de/staatsministerin/corona>
- Mehrsprachige Informationen speziell für EU-Bürger*innen in Deutschland finden sich auf der Website der EU-Gleichbehandlungsstelle: <https://www.eu-gleichbehandlungsstelle.de/eugs-de/aktuelles/corona-informationen>

Impfung

- Hessisches Ministerium für Soziales und Integration
 - Nonverbaler Film zum Thema Impfen:
<https://www.youtube.com/watch?v=U6imgr5Qttw>

hezas@spz.tu-darmstadt.de

- Weg und Angaben zum Impftermin: <https://corona-impfung.hessen.de/sites/corona-impfung.hessen.de/files/Infoblatt%20Zwei%20Wege%20zur%20kostenlosen%20Schutzimpfung.pdf>
- Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung – Das Impfbuch für alle – auch mehrsprachig zum kostenlosen Download verfügbar (Einsatz in Auszügen bei hohen Sprachniveau): https://www.infektionsschutz.de/mediathek/printmaterialien/detail.html?tx_bzgasshop_fe6%5BarticleNumber%5D=3529&tx_bzgasshop_fe6%5BparentArticles%5D=0&cHash=b7a3ba726e04c8ece10a64c90eafa899
- Bundesministerium für Gesundheit – Corona-Schutzimpfung – leichte Sprache: <https://www.zusammengegencorona.de/leichtesprache/wie-laeuft-die-corona-schutzimpfung-ab/>
 - https://assets.ctfassets.net/eaae45wp4t29/1axcRi9FNeObIUytjV5L1A/647d87950d182967201153f918548617/BMG_Corona_Infopapier_Impfzentrum_LL_Auflage1.pdf
- Bundesministerium für Gesundheit – Materialien „Corona Schutzimpfung“: [Informationen zur Corona-Schutzimpfung | Zusammen gegen Corona](#)
- Bundesministerium für Gesundheit – Basiswissen zur Impfung – Impfmythen: <https://www.zusammengegencorona.de/impfen/basiswissen-zum-impfen/impfmythen/>
- Bundesregierung – Corona-Schutzimpfung – Faktechek Impf-Mythen: <https://www.bundesregierung.de/breg-de/themen/corona-informationen-impfung/mythen-impfstoff-1831898>
- Robert-Koch- Institut - Aktuelle Original-Aufklärungsmerkblätter und Anamnesebögen zur Impfung: <https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/ImpfungenAZ/COVID-19/Aufklaerungsbogen-Tab.html>
- Video: Bundesregierung „Corona-Schutzimpfung“. Mehrsprachige Videos zum Impfwissen: <https://www.bundesregierung.de/breg-de/themen/corona-informationen-impfung>
- Video Büro für leichte: https://www.youtube.com/watch?v=sR_zvN3S-D8
- Video Stiftung Gesundheitswissen: <https://www.youtube.com/watch?v=zRs8TMDVHPg>

MRNA

- RKI Information MRNA-Impfstoff leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19/Einleitung-leichte-Sprache.pdf?_blob=publicationFile
- RKI Anamnese Bogen MRNA-Impfstoff leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19/Anamnesebogen-leichte-Sprache.pdf?_blob=publicationFile
- RKI Aufklärungsblatt MRNA-Impfstoff leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19/Aufklaerungsbogen-leichte-Sprache.pdf?_blob=publicationFile
- Anamnesebögen (nicht Corona-spezifisch) in verschiedenen Sprachen: <https://www.medknowledge.de/migration/tipdoc/anamnesebogen.htm>

Vektor

- RKI Information Vektor-Impfstoff leichte Sprache: https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19-Vektorimpfstoff/Einleitung-leichte-Sprache.pdf?_blob=publicationFile

hezas@spz.tu-darmstadt.de

- RKI Anamnesebogen Vektor-Impfstoff leichte Sprache:
https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19-Vektorimpfstoff/Anamnesebogen-leichte-Sprache.pdf?__blob=publicationFile
- RKI Aufklärungsblatt Vektor-Impfstoff Astra-Zeneca leichte Sprache:
https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19-Vektorimpfstoff/Aufklaerungsbogen-leichte-Sprache_Vaxzevri.pdf?__blob=publicationFile
- RKI Aufklärungsblatt Vektor-Impfstoff Johnson & Johnson leichte Sprache:
https://www.rki.de/DE/Content/Infekt/Impfen/Materialien/Downloads-COVID-19-Vektorimpfstoff/Aufklaerungsbogen-leichte-Sprache_Janssen.pdf?__blob=publicationFile
- Anamnesebögen (nicht Corona-spezifisch) in verschiedenen Sprachen:
<https://www.medknowledge.de/migration/tipdoc/anamnesebogen.htm>

Corona-Warn-App

- Informationen der Bundesregierung zur Corona-Warn-App leichte Sprache:
<https://www.bundesregierung.de/breg-de/leichte-sprache/corona-warn-app>

Informationen in verschiedenen Sprachen

- Mehrsprachige Informationen des HMSI: <https://www.hessen.de/fuer-buerger/corona-hessen/fremdsprachliche-informationen>
- Minisequenzen zum Thema Impfen in verschiedenen Sprachen:
<https://integrationskompass.hessen.de/integration/corona-informationen/minisequenzen-zum-thema-impfen>